

REPUBBLICA ITALIANA



UNIONE EUROPEA



REGIONE SICILIANA



**REGIONE SICILIANA  
DIPARTIMENTO DELLA PROGRAMMAZIONE**

**AREA CONTRATTI E ASSISTENZE TECNICHE**

**IL DIRIGENTE**

- VISTO** lo Statuto della Regione Siciliana;  
**VISTA** la L.r. n. 28 del 29 dicembre 1962;  
**VISTA** la L.r. n. 2 del 10 aprile 1978;  
**VISTA** la L.r. n. 10 del 15 maggio 2000;  
**VISTO** il D. Lgs. n. 118 del 23/06/2011;  
**VISTA** l'art. 11 della L.R. 3/2015;  
**VISTO** il comma 6 dell'art. 98 della L.r. 7 maggio 2015, n.9 che ha sostituito il comma 5 dell'art. 68 della L.R. n. 21/2014;  
**VISTA** la L. r. 9/05/2017, n.9 che approva il bilancio della Regione siciliana per l'esercizio finanziario 2017 ed il bilancio pluriennale per il triennio 2017-2019;  
**VISTA** la L.r. n.4 del 29/03/2018, che ha autorizzato l'esercizio provvisorio del Bilancio della Regione Siciliana per l'esercizio finanziario 2018 fino al 30 Aprile 2018;  
**VISTA** la L.r. 16 dicembre 2008, n. 19, recante "Norme per la riorganizzazione dei dipartimenti regionali. Ordinamento del Governo e dell'Amministrazione della Regione";  
**VISTO** il Decreto presidenziale 14 giugno 2016, n.12 "Regolamento di attuazione del Titolo II della legge regionale 16 dicembre 2008, n. 19. Rimodulazione degli assetti organizzativi dei Dipartimenti regionali di cui all'articolo 49, comma 1, della legge regionale 7 maggio 2015, n.9. Modifica del decreto del Presidente della Regione 18 gennaio 2013, n.6 e successive modifiche ed integrazioni";  
**VISTO** il Decreto Presidenziale n. 715 del 16 febbraio 2018 con il quale è stato conferito al dott. Vincenzo Falgares, l'incarico di Dirigente Generale del Dipartimento Regionale degli Affari Extraregionali e ad *interim* l'incarico di Dirigente Generale del Dipartimento Regionale della Programmazione a decorrere dal 15 febbraio 2018;  
**VISTO** il Decreto Presidenziale Regionale n.1779/GAB del 27.03.2018 con il quale è stato approvato il Contratto individuale di lavoro di Dirigente Generale ad *interim* del Dipartimento Regionale della Programmazione della Presidenza della Regione

Siciliana, con decorrenza 15 febbraio 2018 stipulato tra il Presidente della Regione Siciliana On.le Sebastiano Musumeci e il dott. Vincenzo Falgares dirigente di III fascia dell'Amministrazione regionale;

- VISTO** il DDG n° 8821 del 23/12/2016 con il quale è stato approvato il Contratto individuale di lavoro stipulato tra il Dirigente Generale del Dipartimento regionale della Programmazione, Dr. Vincenzo Falgares e la D.ssa Daniela Barbesco, con il quale è stato conferito alla stessa, dirigente di III fascia dell'Amministrazione regionale, l'incarico di Dirigente Responsabile dell'Area 4 - Contratti, Assistenze Tecniche DRP, con decorrenza a far data dal 08/07/2016 e fino al 31/12/2018;
- VISTO** il Regolamento (UE) n. 1303/2013 del Parlamento Europeo e del Consiglio, recante disposizioni comuni sui Fondi SIE, e in particolare l'art. 4, comma 1 e l'art. 26, comma 1 e 2, che prevedono che i Fondi SIE del Quadro Strategico Comunitario (QSC) siano attuati mediante Programmi Operativi pluriennali e che i Programmi siano elaborati dagli Stati membri o da un'autorità da essi designata e che abroga il regolamento (CE) n. 1083/2006 del Consiglio;
- VISTA** la decisione CE (2015) 5904 del 17 agosto 2015 con la quale la Commissione Europea ha approvato il Programma Operativo FESR Sicilia 2014/2020;
- VISTA** la Deliberazione della Giunta regionale n. 267 del 10 novembre 2015, "*Programma Operativo FESR Sicilia 2014/2020. Decisione C(2015) 5904 del 17/08/2015 – Adozione definitiva*", con la quale è stato adottato il Programma Operativo (di seguito "PO") FESR Sicilia 2014/2020;
- VISTO** il PO FESR Sicilia 2014/2020 – Asse Prioritario 11, "*Assistenza Tecnica al PO FESR Sicilia 2014/2020*", Azione 11.2.1, "*Informazione e comunicazione*" categoria di spesa 123;
- VISTA** la L. n. 5 del 5.04.2011 recante "*Disposizioni per la trasparenza, la semplificazione, l'efficienza, l'informatizzazione della pubblica amministrazione e l'agevolazione delle iniziative economiche. Disposizioni per il contrasto alla corruzione ed alla criminalità organizzata di stampo mafioso. Disposizioni per il riordino e la semplificazione della legislazione regionale*";
- VISTE** la L. n. 135 del 7/08/2012 e la L. n. 89 del 23/06/2014, che hanno introdotto a carico delle Amministrazioni Pubbliche ulteriori obblighi in materia di approvvigionamento di beni/servizi con il ricorso agli strumenti di acquisto messi a disposizione dalla Consip;
- VISTA** la L. n. 94 del 6/07/2012, concernente "*Disposizioni urgenti per la razionalizzazione della spesa pubblica*" che introduce l'obbligo per le Amministrazioni Pubbliche, di cui all'art. 1 del D. Lgs. n. 165 del 30/03/2001, di fare ricorso al Mercato Elettronico della Pubblica Amministrazione (MEPA) per gli acquisti di beni e servizi di importo inferiore alla soglia di rilievo comunitario;
- VISTO** il D. Lgs. n. 50 del 18/04/2016 "*Attuazione delle Direttive 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE sull'aggiudicazione dei contratti di concessione, sugli appalti pubblici e sulle procedure d'appalto degli Enti erogatori nei settori dell'acqua, dell'energia, dei trasporti e dei servizi postali, nonché per il riordino della disciplina vigente in materia di contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture*" ed in particolare l'art. 36 c.6;
- VISTO** il D.Lgs. n° 56 del 19.04.2017 recante "*Disposizioni integrative e correttive al decreto legislativo 18.04.2016, n. 50*";
- VISTA** la deliberazione di Giunta regionale n. 397 del 28.11.2016 in materia di "attività di comunicazione relativa all'utilizzo dei fondi comunitari in Sicilia";

- VISTA** la Strategia di Comunicazione del PO FESR 2014-2020 approvata dal Responsabile della Strategia di Comunicazione del Programma e Dal Dirigente Generale pro-tempore DRP, adottata dal Comitato di Sorveglianza del Programma con procedura scritta n.3/2017, che si attua attraverso Piani Esecutivi che illustrano e pianificano le attività di informazione e comunicazione dei processi e delle opportunità offerte dal PO tramite la realizzazione di una serie di attività dedicate – tra l'altro- anche all'acquisizione di servizi di traduzione per siti web, brochure, presentazioni aziendali, sottopancia/videografica multilingua per spot tv e prodotti multimediali.
- VISTA** la determinazione del Dirigente Generale del Dipartimento della Programmazione, inserita nella nota n° 21131 del 23.11.2017 dell'Area 4 - Contratti, Assistenze Tecniche con la quale si nomina la dott.ssa Maria Ersilia Milisenna, funzionario direttivo di questo Dipartimento, Responsabile Unico del Procedimento;
- CONSIDERATO** che ai sensi dell'art. 1, comma 499, della Legge n. 488/1999 e s.m.i. e dell'art.7, comma2, della Legge n° 94/2012 attualmente risulta inesistente una convenzione stipulata con la Consip avente ad oggetto la fornitura di cui al presente decreto.
- CONSIDERATO** che ricorrono i presupposti legislativi per affidare la fornitura di cui sopra mediante procedura di evidenza pubblica, ai sensi del D.Lgs.50/2016, attraverso la piattaforma ME.PA.
- CONSIDERATO** che, attraverso il portale della Consip, è possibile effettuare acquisti mediante il Mercato elettronico della Pubblica Amministrazione (MEPA) di prodotti e servizi offerti da una pluralità di fornitori, scegliendo quelli che meglio rispondono alle specifiche esigenze, attraverso due modalità:-ordine diretto d'acquisto (OdA); -richiesta d'offerta (RdO);
- CONSIDERATO** che, per accedere al mercato elettronico, i fornitori devono partecipare ad un bando e superare una procedura selettiva che li abilita alla presentazione di cataloghi e listini, sulla base di valutazioni che riguardano il possesso di requisiti di moralità, di capacità economico-finanziaria e tecnico-professionale, nel rispetto della normativa vigente;
- RITENUTO** di procedere all' affidamento del servizio in argomento applicando il criterio del minor prezzo di cui all'art 95 comma 4 punto c) del D. Lgs. n 50 del 18 aprile 2016 trattandosi di una fornitura le cui caratteristiche sono definite nel capitolato fornito dall'UOB II competente e pertanto rientrante nella tipologia disciplinata dal sopracitato art. 95 comma 4 e ciò tramite procedura da attuarsi sul Mercato Elettronico per la Pubblica Amministrazione (Me.PA.) ai sensi dell'art. 7 comma 2 del D.L. 52/2012 convertito con legge 6 luglio 2012 n 94;
- VISTO** il Capitolato tecnico di gara redatto dalla U.O.B II Comunicazione dell'Area 4 DRP;
- RITENUTO** per quanto sopra di dover adottare un decreto a contrarre ai sensi degli artt. 32, 36 e 95 del D.Lgs. n 50/2016;
- CONSIDERATA** la presente quale Determina a contrarre ai sensi dell'art. 32 del D.Lgsn. 50/2016;
- RITENUTO** che il presente provvedimento rientri tra gli atti relativi la Politica Regionale Unitaria di Coesione e pertanto sottoposto a controllo da parte della Corte dei conti;

## DECRETA

- ART. 1)** Di procedere, per i motivi in premessa specificati, alla stipula di un nuovo contratto di acquisizione servizi di traduzione dalla lingua italiana alla lingua inglese, di contenuti informativi sulle attività del PO FESR Sicilia 2014-2020 fino al 31 Dicembre 2019, per la spesa presunta di € 8000,00 oltre IVA a valere sul PO FESR 2014/2020, a mezzo del

sistema del Mercato Elettronico per la Pubblica Amministrazione (Me.PA.) applicando il criterio del minor prezzo di cui all'art. 95 comma 4 punto c) del decreto leg.vo 18 aprile 2016 n. 50. L'operazione è individuata dal seguente codice: **C.U.P. G79B17000050009**;

**ART. 2)** Di far gravare le risorse necessarie al pagamento del servizio di cui all'Art. 1 sull'Asse Prioritario 11 "Assistenza Tecnica al PO FESR Sicilia 2014/2020", Azione 11.2.1 "Informazione e Comunicazione" categoria di spesa 123 Capitolo 112542. Codice Piano dei Conti finanziario di cui all'Allegato 6/1 del D.Lgs.n.118/2011 **U.1.03.02.02.004**;

**ART. 3)** Di nominare responsabile unico del procedimento, ai sensi della L. 241/90 e degli artt. 31 e 32 del D. Lgs. 50/2016, il Funzionario Direttivo di questo Dipartimento dott.ssa Maria Ersilia Milisenna;

**ART. 4)** Di dare atto che per tutto quanto non contemplato nella presente determinazione si rinvia al D. Lgs. n. 50/2016, nonché a tutta la normativa vigente in materia;

**ART. 5)** Il presente provvedimento sarà pubblicato sul sito istituzionale [www.euroinfosicilia.it](http://www.euroinfosicilia.it). Sarà, altresì, pubblicato sul sito istituzionale della Regione Siciliana nella parte di competenza del Dipartimento regionale della Programmazione nella sezione Bandi e Avvisi, nella sezione Decreti in assolvimento degli obblighi di cui al comma 6 dell'art. 98 della L.r. n. 9 del 07/05/2015 che ha sostituito il comma 5 dell'articolo 68 della L.r. 21/2014.

Palermo li **24 APR. 2018**



**IL DIRIGENTE DELL'AREA 4**

**(Daniela Barbescio)**

**IL RUP**

**(Maria Ersilia Milisenna)**